

# Benutzerhandbuch



### Reifendruckkontrollsystem Diagnose-, Scan- und Aktivierwerkzeug

Bartec Auto ID Ltd. SW Version: R.51 (Deutsch)

### VORWORT

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für Ihre Werkstatt für eines unserer Werkzeuge entschieden haben. Wir sind überzeugt, dass das Werkzeug Ihren Ansprüchen entsprechen und eine große Hilfe bei Ihrer täglichen Arbeit sein wird.

Bitte machen Sie sich mit den Anweisungen aus diesem Benutzerhandbuch vertraut. Es sollte für spätere Rückfragen an einem zugänglichen Ort aufbewahrt werden.

Das TECH500SDE-Werkzeug ist ein Testwerkzeug für Prüfungen und Diagnosen von TPM-Systemen an Fahrzeugen. Es ist für zukünftige Updates und Erweiterungen mit neuen Funktionen und Fahrzeugdaten entwickelt worden.

#### Wichtig:

Besuchen Sie die Bartec's Europawebsite um Ihr Werkzeug <u>zu registrieren</u>. Nur so können Ihnen die neuesten Softwareupdates und Benachrichtigungen über Ihr Werkzeug bereit gestellt werden. Die Webseite finden Sie unter:

http://tools.bartecautoid.com/

#### **CE-KONFORMITÄT**

#### Typenbezeichnung: **TECH500SDE**

Beschreibung/Verwendungszweck: Tragbares Reifendruckmessgerät – zum Aktivieren von TPM-Sensoren und Dekodieren von Sensoraten und zum Anzeigen von Informationen über das Reifendrucküberwachungssystem. Auch zur Kommunikation mit einigen OBD2-Anschlüssen von Fahrzeugen geeignet.

Hiermit erklärt **Bartec Auto ID Ltd**, dass das oben beschriebene Produkt den wesentlichen Anforderungen der **Richtlinie 1999/5/EG**, zur Angleichung an die Rechtsvorschriften der Gesetze der Mitgliedsstaaten in Verbindung mit dieser **Richtlinie 1999/5/EG**, entspricht.

### INHALTSVERZEICHNIS

VORWORT	2
WICHTIGE HINWEISE	4
SICHERHEITSVORKEHRUNGEN	5
Bevor Es Los Geht	8
LIEFERUMFANG	9
WERKZEUGLAYOUT	10
MENÜSYSTEM	11
Werkzeugposition	12
WERKZEUGANSCHLÜSSE	13
Aufladen Des Werkzeugs	14
STARTBILDSCHIRM	15
ΗΑυρτμενϋ	16
FAHRZEUG ÜBERPRÜFEN	17
RDKS-Überprüfungsbildschirm	18
MÖGLICHE LESE SZENARIOS	19
Erfolgreiches Sensorlesen	20
FAHRZEUGINFORMATIONEN	23
FAHRZEUGDATEN	25
SENSOREN PROGRAMMIEREN	27
Sensoren Anlernen	29
DATENÜBERBLICK	34
WERKZEUGKASTEN	35
MEIN WERKZEUG	36
REGISTRIERUNG IHRES WERKZEUGS	38
UPDATEN VIA PC	42
DIAGNOSEPROTOKOLL	44
APPENDIX	44
Technische Spezifikationen	51

### WICHTIGE HINWEISE

#### SICHERHEITSDEFINITIONEN

Alle Meldungen, wie **Gefahr, Warnung, Wichtig** und **Hinweis** müssen aus Sicherheitsgründen befolgt werden. Diese Sicherheitsmeldungen bestehen in den folgenden Formaten:



**GEFAHR:** Weist auf die Gefahr hin, das Menschenleben riskiert werden könnten.



WARNUNG: Weist darauf hin, dass es zu Körperverletzungen kommen kann.

**ACHTUNG:** Weist darauf hin, dass es zu Schäden am Fahrzeug oder dem Werkzeug kommen kann.

Diese Sicherheitsmeldungen beziehen sich auf Situationen, die Bartec Auto ID Ltd bekannt sind. Bartec Auto ID Ltd kann jedoch nicht alle möglichen Gefahren kennen, auswerten und ausweisen. Sie müssen sicher sein, dass jegliche Umstände oder durchzuführende Vorgehensweisen keine Gefahr für Ihre Sicherheit darstellen.

#### KOPIERSCHUTZ

Kein Teil dieses Handbuches darf ohne vorherige, schriftliche Zustimmung von Bartec Auto ID Ltd reproduziert, in einem Archivierungssystem gespeichert oder in jeglicher Form durch irgendeine Weise, ob elektronisch, mechanisch, durch photokopieren, aufzeichnen etc., übertragen werden.

#### HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Alle Informationen, Abbildungen und Spezifikationen, die in dieser technischen Bedienungsanleitung enthalten sind, basieren auf den aktuellsten Informationen, die zum Zeitpunkt der Veröffentlichung verfügbar waren. Es wird das Recht vorbehalten zu jeder Zeit Änderungen vorzunehmen, ohne die Pflicht zur Anmeldung dieser Revisionen oder Änderungen bei Personen oder Unternehmen. Darüber hinaus kann Bartec Auto ID Ltd nicht haftbar gemacht werden für Fehler, die in Verbindung mit der Ausstattung, Durchführung oder Verwendung dieses Handbuches entstehen.

### **SICHERHEITSVORKEHRUNGEN**

Lesen Sie die Anweisungen über Installation, Betrieb und Wartung aus dem Benutzerhandbuch sorgfältig durch.

Lassen Sie das Gerät nicht von unqualifizierten Personen benutzen. Damit verhindern Sie Verletzungen an Personen und Schäden am Gerät.

Der Arbeitsplatz muss trocken, ausreichend beleuchtet und gut belüftet sein.

Beachten Sie, dass das Einatmen von Kohlenmonoxid (geruchlos) sehr gefährlich und sogar tödlich sein kann.

#### Bei der Arbeit am Fahrzeug:

- Tragen Sie geeignete Kleidung und verhalten Sie sich angemessen, um Arbeitsunfälle zu vermeiden.
- Stellen Sie vor Arbeitsbeginn sicher, dass sich die Gangschaltung in Neutral (oder Parken (P) bei einem automatischen Getriebe) befindet und ziehen Sie die Handbremse an. Prüfen Sie auch, dass die Reifen komplett angezogen sind.
- Rauchen oder offene Flammen sollten während der Arbeit am Fahrzeug vermieden werden.
- Tragen Sie eine Schutzbrille, um Ihre Augen vor Schmutz, Staub oder Metallspänen zu schützen.



#### Entsorgung des Gerätes

- Entsorgen Sie dieses Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll sondern organisieren Sie eine separate Abholung.
- Die Wiederverwertung oder das korrekte Recycling des elektronischen Gerätes (EEE) ist wichtig, um die Umwelt und die Gesundheit der Menschen zu schützen.
- In Übereinstimmung mit der europäischen Richtlinie WEEE 2002/96/EG, stehen besondere Entsorgungszentren für die Entsorgung von Elektro- und elektronischen Geräten zur Verfügung.
- Öffentliche Stellen und Hersteller von elektrischen und elektronischen Geräten sind daran beteiligt, eine Wiederverwertung und Rückgewinnung der Abfallprodukte von elektrischen und elektronischen Geräten durch diese Abholangebote und die Verwendung entsprechender Planvorhaben, zu vereinfachen.
- Die unberechtigte Entsorgung von Abfallprodukten von elektrischen und elektronischen Geräten ist rechtlich verfolgbar und unterliegt angemessen Strafen.



#### Entsorgung des Akkus

- Das TECH500SDE enthält einen Lithium-Polymer-Akku, der nicht für den Benutzer zugänglich ist.
- Der Akku muss ordnungsgemäß recycelt oder entsorgt werden. Entsorgen Sie den Akku nicht zusammen mit Ihrem normalen Hausmüll.
- Werfen Sie den Akku nicht ins offene Feuer.

#### KORREKTE VERWENDUNG DES TECH500SDE-WERKZEUG

Für die sichere Verwendung des TECH500SDE-Werkzeugs:

- Das TECH500SDE darf nicht mit zu viel Feuchtigkeit in Kontakt kommen.
- Verwenden Sie das TECH500SDE nicht in der Nähe von Hitzequellen oder Schadstoffemissionen (Öfen, Brenner etc.).
- Lassen Sie das TECH500SDE nicht fallen.
- Verhindern Sie Kontakt zwischen dem TECH500SDE und Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Versuchen Sie nicht, das TECH500SDE zu öffnen oder Wartungen oder Reparaturen an den innenliegenden Teilen durchzuführen.
- Wir empfehlen die Aufbewahrung der Verpackung, um diese für den Transport des TECH500SDE an einen anderen Ort zu verwenden.

#### Beachten Sie bei der Verwendung des TECH500SDE-Werkzeugs:

• Bringen Sie das TECH500SDE-Werkzeug nicht in Kontakt mit magnetischen oder elektrischen Interferenzen.

#### Erhalt, Wartung und Gewährleistung:

Überprüfen Sie das Werkzeug bei Erhalt. Schäden, die während des Transports aufgetreten sind, sind nicht durch die Garantie abgedeckt. Bartec kann nicht haftbar gemacht werden für Sach- oder Personenschaden, der aus der unsachgemäßen Verwendung des Produktes, unterlassener Wartung oder ungeeigneter Aufbewahrung des Produktes resultiert.

Bartec bietet eine Schulung für Kunden an, die ein Interesse daran haben, die korrekte Verwendung des Produktes zu erlernen.

Notwendige Reparaturen dürfen ausschließlich durch von Bartec autorisiertes Personal durchgeführt werden. Dieses Werkzeug verfügt über eine Garantie von 12 Monaten für Herstellungsfehler (Material und Arbeit). Diese Garantie gilt ab dem Rechnungsdatum und nur dann, wenn das Produkt korrekt verwendet wurde. Die Seriennummer muss leserlich bleiben.

#### Bartec Auto ID Ltd

Redbrook Business Park Wilthorpe Road Barnsley S75 1JN +44 (0) 1226 770581

### BEVOR ES LOS GEHT

Bevor das Tech500SDE RDKS Werkzeug seine Arbeit beginnen kann müssen die folgenden Dinge beachtet werden.

#### Laden Sie die Batterie auf

Das Tech500SDE wird mit einer vollen Batterie versandt, aber dank Lagerzeiten ist es möglich, dass zuerst ein Aufladen notwendig ist. Wir empfehlen eine Aufladedauer von 2+ Stunden.

(Siehe Seite 14 für weitere Aufladeanweisungen)

#### **Registrieren Sie Ihr Werkzeug**

Unter der Bartec Tech 500SDE Webseite @ www.bartecautoid.de

können Sie Ihr Werkzeug innerhalb weniger Schritte registrieren.

Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Sie benötigen lediglich Ihre Informationen, die Seriennummer des Werkzeugs und den Namen Ihres Händlers samt Kaufdatum. Die Bestätigungsemail kann bis zu 24 Stunden dauern. (Siehe Seite 35 für weitere Informationen)

#### Updaten Sie Ihr Werkzeug

Nachdem Ihr Werkzeug registriert wurde, vergleichen Sie die neueste Version mit der Ihres Werkzeugs. Updaten Sie Ihr Werkzeug falls notwendig. (Siehe Seite 39 für weitere Informationen)

### LIEFERUMFANG

Das TECH500SDE Kit umfasst:

- RDKS-Werkzeug
- OBD2-Kabel
- USB-Kabel
- Ladegerät

#### Identifizierung der Set-Komponenten und Funktionen

Das Tech500SDE-Werkzeug ist batteriebetrieben und generiert ein niederfrequentes Magnetfeld, um die Reifendrucksensoren zu aktivieren. Es empfängt UHF-Radiosignale von den Reifendrucksensoren, für gewöhnlich bei 433/434 MHz.



### WERKZEUGLAYOUT



### MENÜSYSTEM

Das Menüsystem des TECH500SDE-Werkzeugs bietet eine hierarchische Struktur an Anweisungen und Befehlen. Die erste Zeile bezeichnet fast immer das momentan ausgewählte Menü. Durch das Drücken der Home-Taste kommen Sie immer zurück ins Hauptmenü

#### Menü-Navigation

Mit den Richtungstasten kann durch das Menüsystem navigiert werden:

C	On/Off- Taste	Zum Ein- und Ausschalten für einige Sekunden gedrückt halten	
	Pfeil nach oben	Navigiert in der aktuellen Menüauswahl nach oben	
	Pfeil nach unten	Navigiert in der aktuellen Menüauswahl nach unten	
	ENTER-Taste	Zur Navigation in das nächste Menü oder zum Ausführen einer aktuell hervorgehobenen Auswahl	
	Zurück/ESC- Taste	Navigiert zum vorherigen Menüpunkt	
	TEST-Taste	Beginnt einen TPM-Test. Funktioniert ausschließlich im Kontrollbildschirm des Fahrzeugs	
	Home-Taste	Bringt Sie immer zurück ins Hauptmenü	

Alle Menüs verlaufen im Kreis. Durch die Enter-Taste kommen Sie oftmals in ein Untermenü.

### WERKZEUGPOSITION

Die korrekte Positionierung des Werkzeugs ist wichtig, um die Aktivierung und Dekodierung des Sensors sicherzustellen. Positionieren Sie das Tech500SDE-Werkzeug auf den Reifen (neben der Felge), in der Nähe des RDKS-Sensors und in einem Winkel zum Standort des Sensors, wie oben gezeigt.



#### Sensoraktivierung/Test

#### Niederfrequente (125 kHz) aktivierte Sensoren – die meisten Sensoren



Um einen Sensor zu testen, sollte das Werkzeug entlang der Ventilstange platziert werden und dann auf die Test-Taste gedrückt werden.

(Hinweis: Bei manchen Ford Sensoren muss das Werkzeug um 180° vom Ventil positioniert werden.)

#### Nicht Niederfrequenz aktivierte Sensoren (einige Huf/Beru-Sensoren bis 2009)

Wenn der Sensor eine rapide Druckänderung (bis zum Wert von 10 PSI oder 0,5 bar) erfordert, muss Luft aus dem Reifen abgelassen und das Werkzeug entlang des Ventils positioniert werden, während die Test-Taste gedrückt wird.

Während der Prüfung bestätigt der Bildschirm die Art des getesteten Sensors, sowie den Fortschritt des Tests anhand eines Statusbalkens. Der Statusbalken ist individuell und zeigt die längst mögliche Zeit, die ein erfolgreiches Lesen benötigen darf, an – unterschiedliche RDK-Sensoren reagieren haben unterschiedliche Antwortzeiten.

### WERKZEUGANSCHLÜSSE



Der **OBDII-Stecker** des Kabels kann an das Fahrzeug angeschlossen werden, wenn ein Anlernen der IDs am Steuergerät erforderlich ist



Der **DB15-Stecker** verbindet das Werkzeug mit dem OBD Kabel.



**USB-Anschluss** zum Aufladen des Akkus, für Software-Updates und zum Anschauen und Speichern der Kontrolldatei.

SD-Karten-Steckplatz für Software-Updates

### AUFLADEN DES WERKZEUGS

WICHTIG: Benutzen Sie nur das Mitgelieferte USB Kabel und Ladegerät um die Batterie aufzuladen. Die Benutzung eines nicht genehmigten Ladegeräts kann das Werkzeug beschädigen und führt zum Erlöschen der Garantie.





Das TECH500SDE hat eine festinstallierten wiederaufladbaren Akku. **Die Auswechslung muss im Werk erfolgen.** 

Für die optimale Leistung, halten Sie ihr TECH500SDE immer ausreichend aufgeladen.

Es ist empfohlen das Werkzeug vor dem ersten Benutzen **2+ Stunden** aufzuladen.

Der Batterieanschluss befindet sich auf der rechten oberen Seite des Werkzeugs und ist ein USB Anschluss.

#### Batterieanzeige

Die Anzeige am unteren rechten Bildschirm zeigt den aktuellen Batteriestatus. Das Lesen unterschiedlicher RDK Sensortypen erfordert unterschiedliche Energielevel, so dass die Anzeige nur eine Schätzung der verbleibenden Batteriezeit geben kann, bevor das Gerät aufgeladen werden muss.

Vollständig aufgeladen	
Teilweise Aufgeladen – eine kurze Aufladung wird empfohlen.	
Geringer Batteriestand – Aufladen notwendig	
Batterie ist leer, Aufladen notwendig	

Wenn der Akku geladen wird, bewegt sich die Anzeige der Batterie.

Wenn unzureichend Energie im Akku verbleibt, wird das Batterie-Symbol für zwei Sekunden aufblinken, alle TPM-Daten werden gespeichert und das TECH500SDE schaltet sich selbst aus

### **STARTBILDSCHIRM**



Das TECH500SDE wird angeschaltet, durch das Benutzen der An/Aus-Taste.

Zum Anschalten die An/Aus-Taste für ungefähr 2 Sekunden gedrückt halten – das Display wird aufleuchten und das Logo und Gerätename darstellen.



Das Werkzeug wechselt dann automatisch zum Hauptmenü. Alle Daten (Ergebnisse und Einstellungen) von früheren Tests werden geladen.

Zum Ausschalten des Tech 500SDE benutzen Sie dieselbe An/Aus-Taste. Gedrückt halten und erst Loslassen wenn "AUF WIEDERSEHEN" zu sehen ist.

Automatisches Abschalten nach einer Inaktivität von 5 Minuten.

Das Werkzeug schaltet sich automatisch an wenn das Ladegerät oder der USB-Port genutzt wird – automatisches Abschalten ist dann nicht in Betrieb.

### HAUPTMENÜ

Der Hauptbildschirm bietet Zugriff auf alle wichtigen Funktionen des TECH500SDE-Werkzeugs und wird direkt nach dem Anschalten angezeigt.

Sensore Sensore Fahrzeu Werzeus Mein We	Hauptmenü En pro9ram 9daten 9kasten erkzeu9	Mieren h
Auswahlanzahl		Batterieanzeige

#### 1. Fahrzeug überprüfen

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um das RKD-System zu überprüfen ohne Änderungen am Fahrzeug vorzunehmen.

Wird benutzt um eine Fahrzeug- und Sensorenüberprüfung durchzuführen.

#### 2. Sensoren programmieren

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um Sensoren zu programmieren und direkt komplette Sensorensets zu erstellen. Programmierbare Sensoren unterstützen noch nicht alle Fahrzeuge.

Wird benutzt um Ersatzsensoren wie EZ-sensor oder sens.it zu programmieren.

#### 3. Sensoren anlernen

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um Sensoren IDs dem Steuergerät anzulernen. Es besteht jetzt auch Zugriff auf den 'Anlernen Werkzeugkasten' um direkt Ersatzsensoren für defekte Sensoren zu erstellen.

Wird benutzt um neue Sensoren dem Fahrzeug anzulernen.

#### 4. Fahrzeugdaten

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um zur Auswahl der gelesenen RDKS-Daten zu gelangen. Benutzen Sie die Pfeiltasten zur Navigation. Wird benutzt um gelesene Daten aufzurufen.

#### 5. Werkzeugkasten

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um die Funkfernbedienung zu testen und UHF Signale anzuzeigen.

#### 6. Mein Werkzeug

In diesem Untermenü befinden sich wichtige Informationen und Grundeinstellungen des Werkzeugs.

### FAHRZEUG ÜBERPRÜFEN

Dieses Menü dient zur reinen Fahrzeugüberprüfung. Zuerst müssen Sie das richtige Fahrzeugmodell inklusive Baujahr auswählen.



#### Auswahl des Herstellers

Benutzen Sie die Hoch und Runter Navigationstasten bis der richtige Fahrzeughersteller ausgewählt wurde. Bestätigen durch die Enter-Taste leitet zur Modelauswahl weiter.

#### Auswahl des Models

In diesem Beispiel sind alle Lotusmodelle mit RDKS gelistet. Mit Hilfe der Navigationstasten das passende Model auswählen und mit 'Enter' bestätigen.

#### Auswahl des Jahres

Das Display zeigt an, dass ein RDKS System ab 01/2008 beim Lotus Elise zum Einsatz kam und sich bis heute nicht verändert. Bei einigen Modellen muss der passende Zeitraum ausgewählt werden, da sich das System und die Sensoren über die Zeit verändert haben.

Wähle mit Hilfe der Pfeiltasten den passenden Bauzeitraum aus und bestätige diese Auswahl mit "Enter" um zur Fahrzeugüberprüfung zu gelangen.

#### Um das Produktionsjahr festzustellen kann die FIN/VIN genutzt werden. Details zur Nutzung der FIN/Vin finden Sie im Appendix.

#### Eingabe Fahrzeugkennzeichen

Diese Funktion kann, unter MEIN WERKZEUG> ARBEITSABLAUF, aktiviert oder deaktiviert werden.

Hiermit kann man Daten für ein bestimmtes Fahrzeug aufzeichnen und speichern, in dem man das Fahrzeugkennzeichen eingibt.

Verwenden Sie die Hoch und Runter Tasten um die gewünschten Zeichen zu wählen.



### **RDKS-ÜBERPRÜFUNGSBILDSCHIRM**

Zu Beginn zeigt der Pfeil immer zuerst auf das vordere linke Rad um den Anwender direkt durch die Standartprozedur zu führen. Durch Drücken der TEST-Taste wird der RDKS-Sensor aktiviert und ausgelesen. Die Reihenfolge des Überprüfungsvorgangs kann durch die Pfeiltasten selbst gewählt werden. Achten Sie immer beim Lesevorgang auf die richtige Position des Werkzeugs wie auf Seite 12 beschrieben.



Der Fortschritt im Testvorgang wird anhand eines Ladebalkens angezeigt, die Maximaldauer für ein erfolgreiches Lesen ist hierbei die Bildschirmbreite. Unterschiedliche Modelle von RDK Sensoren variieren in den Antwortzeiten/intervallen.



### **MÖGLICHE LESE SZENARIOS**

Gibt es einen fehlerhaften Sensor oder das Lesen funktioniert aus einem anderen Grund nicht, dann wird ein "X" neben der Radposition angezeigt und der Pfeil wechselt nicht automatisch zum nächsten Rad – damit das Lesen nochmal versucht wird, möglicherweise mit einer Neupositionierung des Werkzeugs.

<b>Erfolgreiches Lesen</b> RDK Sensor wurde erfolgreich aktiviert und dekodiert. Druck wir in Bar oder PSI neben der Reposition angezeigt.
<b>Fehlgeschlagenes Lesen</b> Keine Sensoraktivierung oder –dekodierung. Vielleicht wurde der falsche Sensor installiert oder er funktioniert nicht. Das Werkzeug schlägt 3 Leseversuche vor.
<b>Doppelte IDs</b> Die gleiche Sensor ID wurde bei zwei Radpositionen eingelesen. Das Werkzeug schlägt das erneute Lesen vor.

<b>Falscher Sensorentyp</b> Ein Sensor wurde aktiviert und dekodiert, aber stimmt nicht mit dem ausgewählten Fahrzeug überein.
<b>Kein Reifendruck</b> Lesen der Sensoren IDs vom Steuergerät.
<b>Schwache Sensorenbatterie</b> Die interne Sensorenbatterie ist unter einer bestimmten Spannungsgrenze.

Hinweis: Wenn ein defekter Sensor ersetzt wurde, muss die neue ID durch einen Anlernprozess dem Steuergerät beigebracht werden. Anlernprozesse werden auf Seite 26 behandelt.

### **ERFOLGREICHES SENSORLESEN**

Nach dem erfolgreichen Lesen ertönt ein einzelner Ton. Die Sensoren ID wir in Dezimal oder Hexadezimal dargestellt. Druck in Bar oder PSI und Temperatur in Celsius oder Fahrenheit.



Der Pfeil springt dann automatisch zur nächsten Radposition (Vorne Rechts, Hinten Rechts und Hinten Links), der Reifendruck wird direkt neben der Radposition angezeigt. Die Einheit (Bar oder PSI) kann in den Einstellungen gewählt werden. Nach dem erfolgreichen Sensoren lesen erscheint folgendes am Display:

- Wenn OBD erfordert wird, kann es unter dem Menüpunkt MEIN WERKZEUG > ARBEITSABLAUF aktiviert werden und sofern OBD für dieses Fahrzeug verfügbar ist, wird die OBD Nachricht unverzüglich angezeigt.
- 2. Andernfalls wird der Menüpunkt DATEN MANAGEMENT angezeigt.





Die "Speichern" Option ermöglicht eine Abspeicherung der Daten auf dem Werkzeug. Von dort können die Daten dann auf Ihren PC übertragen werden. Die "Bearbeiten" Option ermöglicht eine Radposition zu kennzeichnen, welche einen mechanischen Defekt hat zum Beispiel ein korrodiertes Ventil.

Jede dieser Optionen bringt Sie zu dem "Gehe zu" Menüpunkt.



Durch das Verwenden dieser Verknüpfungen, gelangen Sie schnell zu Ihren gewünschten Menüpunkten, wodurch Sie zusätzlich die Daten erhalten, die Sie zum Beispiel beim kopieren der Sensoren benötigen.

Nachdem alle vier Räder erfolgreich gelesen fragt das Werkzeug nach einer OBD-Verbindung um das Steuergerät auszulesen. Diese Option kann übersprungen werden und zu einem späteren Zeitpunkt über 'Fahrzeugüberprüfen' ausgeführt werden.

### **FAHRZEUGÜBERPRÜFEN**



Benutze die Pfeiltasten um den Pfeil zur 'Fahrzeugüberprüfung' zu navigieren und bestätige dann die Auswahl mit der Enter-Taste.

Fahrzeu9uberprut'un9
Sensorsuche UHF-Monitor
1/3

OBD ermöglicht es Ihnen die Informationen Ihres Fahrzeuges auszulesen Zum Beispiel VIN, DTCs und die Identifikationsnummer der Sensoren.

Die OBD Funktion ist bei den meisten Fahrzeugen verfügbar.

Sie haben die Auswahl nach einem Sensor zu suchen mithilfe der **Sensorensuche** oder einen Funkschlüssel mit dem UHF (UltraHighFrequency)-Monitor zu testen.

Die Sensorsuche sucht nach weiteren möglichen Sensoren, die in diesem Modell verbaut wurden. Die normale Suche ist speziell für das Modell und Baujahr ausgelegt. UHF Monitor wird Ihnen jegliche Radiowellenaktivität anzeigen wie etwa RDKS Sensoren.



### FAHRZEUGINFORMATIONEN

Benutzen Sie die Pfeiltasten um den Auswahlpfeil zu 'Fahrzeuginformationen anzeigen' zu navigieren und bestätigen Sie die Auswahl mit der Enter-Taste. Sensoren müssen nicht gelesen werden um Zugriff zu erhalten.



#### Fahrzeuginformationen anzeigen:

Dieser Informationsbildschirm zeigt eine Vielzahl an unterschiedlichen Informationenrubriken von denen Sie wählen können.



Ersatzteile:

Dieser Punkt zeigt Ihnen genau mit welchem Ersatzteil Sie einen defekten oder fehlerhaften RDK Sensor ersetzen können.

#### Sensorinformationen:

Dieser Informationsbildschirm zeigt nützliche Informationen über den OE-Sensor.

#### Fahrzeuginformationen:

Dieses Untermenü zeigt alle wichtigen Informationen über das ausgewählte Fahrzeug an.

#### Service-Tipps:

Wählen Sie diesen Menüpunkt aus um weiter nützliche Informationen über RDKS Warnanzeigen und häufige mechanische Fehler zu bekommen.

### Ersatzteile OEM: 12825085 sens.it(Clamp-In): 590914 sens.it(Snap-In): 590918 Schrader: 65717-67 1/1

#### Fahrzeuginfo anzeigen

Ersatzteile anzeigen



#### Service-Kits



#### Sensorinfo anzeigen

Service-Tipps anzeigen

### FAHRZEUGDATEN

Benutzen Sie die Pfeiltasten um den Auswahlpfeil zu 'Fahrzeugdaten' zu navigieren und bestätigen Sie die Auswahl mit der Enter-Taste. Sensoren und OBD müssen vorher gelesen werden um deren Daten anzuzeigen.



#### Fahrzeugdaten anzeigen:

Dieses Menü stellt direkten Zugriff auf spezifische Daten des getesteten RDKS her. Diese Option ist hilfreich, wenn Sie nochmals die Sensor- und OBD-Daten anschauen möchten oder diese löschen.

Fahrzeu9daten	
Rahnzewedeven anzeiten	
Daten löschen	
1/3	
1.0	

#### Fahrzeugdaten anzeigen:

Kein Menüname ist dargestellt, anstatt wird der komplette Bildschirm benutzt um gelesene RDKS Daten darzustellen, dies könnte beinhalten: Sensor ID (Hexadezimal & Dezimal), Batteriestatus, Temperatur und Druck Nicht alle RDKS Sensoren senden all diese Informationen.



#### **OBD-Daten anzeigen:**

Dieses Menü zeigt die DTCs (Diagnostic Trouble Code) die vom Fahrzeug gelesen wurden.



#### Daten Löschen:

Wählen Sie diese Option um alle gelesen Daten von diesem Fahrzeug zu löschen.

### SENSOREN PROGRAMMIEREN

Durch das 'Sensor programmieren' Menü können Aftermarkt-Ersatzsensoren wie der Alligator sens.it oder der Schrader EZ-sensor problemlos programmiert werden, auch wenn sie bereits im Reifen verbaut sind oder schon auf ein anderes Fahrzeug programmiert wurden.



Um einen Sensor erfolgreich programmieren zu können, muss zuerst das richtige Fahrzeug ausgewählt werden.

Momentan decken die Ersatzsensoren noch nicht 100% aller OE-Sensoren ab. Deshalb kann es vorkommen, dass nach der Fahrzeugauswahl kein programmierbarer Sensor zur Verfügung steht. Jedoch erweitert sich die Abdeckung mit jedem Softwareupdate.

In diesem Untermenü können Sie Daten, für ein bestimmtes Fahrzeug, aufzeichnen und speichern durch die Eingabe des Fahrzeugkennzeichens. Nach der Wahl des Fahrzeugs wählen Sie bitte den programmierbaren Sensor



Die angezeigten Sensoren können variieren, da nicht jeder Ersatzsensor mit jedem Auto kompatibel ist.

Bitte wählen Sie jetzt die gewünschte Option. Das Werkzeug wird Sie dann Schritt für Schritt durch die Programmierung führen. Bitte folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.



Das Kopieren benutzt die dem Fahrzeug bereits angelernte ID. Sodass ein Duplikat des Sensors erstellt wird um das erneute Anlernen zu umgehen.

Beim Kreieren werden neue IDs generiert. Diese müssen unbedingt dem Fahrzeug angelernt werden. Wie dies funktioniert wird auf folgenden Seiten erklärt.

Nachdem Sie "**Prog**" gedrückt haben, wählen Sie die gewünschte Radposition aus.



Sie haben die Option entweder Sensoren zu erstellen oder zu kopieren. Bitte beachten Sie, um Sensoren kopieren zu können, müssen die Sensoren vorher gelesen werden.



Nachdem Sie "ID erstellen" oder "ID kopieren" ausgewählt haben, werden Sie aufgefordert den richtigen Sensoren vor dem Werkzeug zu platzieren damit diese programmiert werden können. Das Verfahren kann von Sensor zu Sensor variieren jedoch hilft das Werkzeug mit klaren Anweisungen.

### Sensor Anlernen

Neue Sensoren IDs müssen dem Fahrzeug angelernt werden.

Es gibt **drei Arten** an Anlern-Verfahren, die Sie eventuell verwenden müssen. Beim **stationären Anlernen** müssen Sie das Fahrzeug in den "Lernmodus" versetzen, in dem es die Übertragung aller RDK-Sensoren nacheinander abfragt. **Aktives (beim Fahren) Anlernen** können bis zu 20 Minuten in Anspruch nehmen, um die RDKS-IDs zu erhalten. Das **OBD-Anlernen** erfordert die Verwendung des TECH500SDE-Werkzeugs in Verbindung mit dem mitgelieferten OBD-Kabel.

#### Stationäres Anlernen:

Das Stationäre Anlernen verwendet das im Fahrzeug integrierte RDKS-System, um die Übertragung der Drucksensoren abzufragen, während sich das Fahrzeug in einem "Lernmodus" befindet. Dies wird für gewöhnlich durch eine Reihe an Funktionen an dem Fahrzeug erzielt, mit denen das Fahrzeug in diesen Modus gestellt wird.

Sobald sich das Fahrzeug im Lernmodus befindet, könnten Sie Ihr RDKS-Werkzeug verwenden, um die Sensoren zu aktivieren. Das Fahrzeug wird die Werte der IDs der Sensoren abfragen und in das System des Fahrzeugs einlernen. Sie müssen einfach die richtigen Angaben für MMJ und die einzelnen Räder in der korrekten Abfolge abzulesen.

#### Aktives (beim Fahren) Anlernen:

Einige Fahrzeuge können durch einfaches Fahren die neuen IDs anlernen. Das Tech500SDE sagt Ihnen wie schnell und lang gefahren werden muss.

#### **OBD-Anlernen:**

Eine Verbindung via OBD erlaubt dem Tech500SDE die neuen Sensoren IDs dem Fahrzeug direkt anzulernen.

Hinweis: Nicht alle Fahrzeuge unterstützen die OBD Verbindung.

Um herauszufinden welche Anlerntyp das Fahrzeug ist, schalten Sie das Werkzeug einfach ein und wählen dann 'Sensoren anlernen'.

Hauptmenu
Fahrzeu9 überprüfen Sensoren programmieren
Werkzeu9kasten
jein werkzeug

Um die Sensoren anlernen zu können, müssen Sie zuerst den Fahrzeughersteller, das Modell und das Jahr auswählen. Siehe Menüpunkt "FAHRZEUG ÜBERPRÜFEN". Anschließend befolgen sie die Anleitung auf dem Bildschirm.



Um das Anlernen via OBD durchzuführen müssen alle 4 Reifen gelesen werden. Wenn einer oder mehrere Sensoren fehlerhaft sind, benutzen Sie den 'Anlernen Werkzeugkasten' um neue Sensoren zu programmieren.



In diesem Beispiel wurde bereits nur der Sensor vorne links gelesen, muss aber z.B. durch wegen eines defektem Ventils, ersetzt werden. Nach dem Lesen der Reifenposition navigieren Sie mit Hilfe der Pfeiltasten zum 'Anlernen Werkzeugkasten' und wählen dann 'Sensor programmieren'. Dann haben Sie die Wahl welchen passenden programmierbaren Sensor verwendet werden soll.

	Universal IntelliSens Sensit.it	Sensoren	
1	./3		

Für dieses Beispiel wurde der 'EZ-sensor' gewählt. Da der linke vordere Sensor schon gelesen wurde und die ID bekannt ist wird die Option des Kopierens angeboten. Bei dem Kreieren wird eine neue ID vergeben. Wenn alle Sensoren gelesen wurden, wird bei allen die Kopieroption zur Verfügung stehen.

Sensoren können auf die gleiche Art und Weise kopiert und erstellt werden, wie im Menüpunkt "SENSOREN PROGRAMMIEREN".

Nach dem Bestätigen erfolgt der Hinweis den programmierbaren Sensor vor dem Tech500SDE zu platzieren. Rechts sehen Sie die empfohlene Sensorposition für das Programmieren:



Das Werkzeug zeigt jetzt die Reifenposition als 'programmiert' an. Gehen Sie jetzt zurück zur Fahrzeugüberprüfung und lesen Sie alle Reifen.

Wenn alle Sensoren erfolgreich gelesen wurden erscheint die Nachricht "Alle Sensoren OK" und nach einigen Sekunden fordert Sie das Werkzeug auf die OBD-Verbindung herzustellen und die IDs anzulernen. Das Werkzeug leitet Sie durch diesen Prozess.



Verbinden Sie nun das mitgelieferte Kabel mit dem Werkzeug und der OBD-Schnittstelle des Fahrzeugs und schalten Sie nur die Zündung an. Falls Sie die OBD-Schnittstelle nicht finden können, nutzen Sie 'Fahrzeuginformationen anzeigen' um die OBD-Position zu erfahren.

Nun folgen Sie einfach auf dem Bildschirm dargestellten Schritten und bestätigen Sie mit 'Enter'. Das Tech500SDE wird nun die neuen IDs dem Steuergerät anlernen. Das Lesen der VIN/FIN funktioniert bei den meisten Fahrzeugen, jedoch nicht bei allen.



Bewegen Sie den Pfeil mit der Nach-unten-Taste zu 'Fahrzeuginformationen anzeigen' und bestätigen Sie ihre Auswahl mit Enter, dann wählen Sie 'Anlern-Anleitung' um detailierte Informationen über den Anlernvorgang zu erhalten.



|--|

Befolgen Sie die Schritte auf dem Bildschirm um den richtigen Anlernvorgang auszuführen.

Wählen Sie "Fahrzeugdaten" um Sensordaten bzw. OBD Daten anzuzeigen oder Daten zu löschen.



### DATENÜBERBLICK

Dieses Menü stellt direkten Zugriff auf spezifische Daten aller der zuvor getesteten RDKS her. Diese Option ist hilfreich, wenn Sie nochmals die Sensorund OBD-Daten anschauen möchten oder diese löschen.



Auf dem darauffolgendem Bildschirm wird kein Menüname dargestellt, anstatt wird der komplette Bildschirm benutzt um gelesene RDKS Daten darzustellen, dies könnte beinhalten:

Sensor ID (Hexadezimal & Dezimal), Batteriestatus, Temperatur und Druck Nicht alle RDKS Sensoren senden all diese Informationen.

### WERKZEUGKASTEN

Die Option 'Werkzeugkasten' ermöglicht es Ihnen direkt Sensoren zu programmieren um Zeit zu sparen. Unter andrem kann der Funkschlüssel getestet werden und ein UHF (UltraHighFrequency) Monitor steht zur Verfügung.



#### Funkschlüssel Test:

Überprüft die Funktionalität des Funkschlüssels.

Der Funkschlüssel ist bei manchen Fahrzeugen für den Anlernprozess notwendig.

#### UHF (Dezimeterwellen)-Monitor:

Erlaubt dem Nutzer nach Sensorensignale zu suchen. Diese Funktion ist für die fortgeschrittene Diagnostik um nach anderen Signalen zu suchen, welche während der Sensoraktivierung und dem Anlernen Probleme verursachen können.



### **MEIN WERKZEUG**

Ein Untermenü, welches wichtige Informationen und Einstellungen über das Werkzeug selbst enthält.



Das ist das Untermenü, durch das Drücken der 'Enter-Taste' öffnet sich die Option 'Arbeitsablauf'. Darunter können Sie OBD-Funktion aktivieren oder deaktivieren, sowie die Art des Kennzeichens auswählen.

Mein Werkzeug Netzwerke Werkzeuginformationen Neuerungen Werkzeug aktualisieren Nutzungsstatistik Hilfe 8/8	Arbeitsablauf MENNENNENNEN Akiviert Kennzeichen ein9eben Kein 1/2
OBD erwünscht	Kennzeichen ein9eben
DESEMPTISE	Deutsch
Hktiviert	Andere
1/2	1/3

#### Einstellungen

RDK-ID:

Wählen Sie ob die Sensor ID in Dezimal oder Hexadezimal dargestellt wird.

Druck:

Wechseln Sie hier wie der Druck auf dem Werkzeug angezeigt wird. Wählen Sie zwischen PSI oder Bar.

Temperatur:

Wählen Sie die Einheit zwischen Celsius oder Fahrenheit.

Kontrast:

Passen Sie den Wert des Bildschirmkontrasts an. Die Standardeinstellung ist bei 17.

Sprache:

Wählen Sie die Werkzeugsprache aus. Durch neue Updates werden weitere Sprachen über die Zeit hinzugefügt.

Profil:

Erlaubt es dem Nutzer ein Profil zu wählen. Für die normale Verwendung ist eine Änderung nicht notwendig.

#### Werkzeuginformationen

Stellt wichtige Informationen für den Kundenservice dar:

- momentane Softwareversion
- Releasedatum der Software
- Seriennummer

#### Neuerungen

Hier werden die Neuerungen des Softwareupdates gegenüber der Vorgängerversion nochmals aufgeführt.

#### Werkzeug aktualisieren

Versetzt das Werkzeug in den Updatemodus.

Für genauere Updatedetails siehe Seite 39 in diesem Handbuch unter 'Werkzeug aktualisieren'.

#### Nutzungsstatistik

Gibt dem Anwender Informationen über die Nutzung des Werkzeugs:

- Einschaltzyklen
- Sensoraktivierungen
- OBD-Anlernen

#### Hilfe

Hinweis auf den Support von Bartec Auto ID.

#### ARBEITSABLAUF

Auswahl der OBD Funktion und Art der Kennzeicheneingabe.

### **REGISTRIERUNG IHRES WERKZEUGS**

Es ist sehr wichtig, dass Sie Ihr Werkzeug umgehend registrieren. Die Registrierung aktiviert Folgendes:

- **#1** Zugang auf die neuesten Updates
- **#2** Zugang auf die aktuellste RKDS Abdeckung
- **#3** Aktivierung der Produktgarantie
- #4 Zugang zu neuen Anlernvorgänge
- **#5** Zugang zu neuen Anleitungen
- #6 Zugang zu technischen Mitteilungen
- **#7** Zugang zu FAQs
- **#8** Informationen zu Sonderangeboten
- **#9** Empfang unseres RDKS Newsletters

Um Ihr Werkzeug zu registrieren, öffnen Sie Ihren Browser und gehen auf: <u>tools.bartecautoid.com</u>

Wechseln Sie zuerst die Sprache auf Deutsch.

Auf der ersten Seite des Bartec's Support-Center sehen Sie die neueste Updates für das TPMS PAD und dem Tech500SDE.



Drücken Sie auf 'Registrieren' um einen neuen Account zu erstellen.

Es ist wichtig dass Sie alle Felder komplett und richtig ausfüllen, sodass es bei einem Garantiefall zu keinen Komplikationen kommt. Diese Informationen helfen Bartec Sie so früh wie möglich über neue Updates und wichtige Informationen über RDKS zu informieren.

Wählen Sie einen Benutzernamen und Password OHNE Leerzeichen.

5 ///	TECH400SDE & TPMS-PAD Tool Support Centre	Call +44(0)1226 770381 Bartec Auto ID Ltd Fax +44(0)1226 731647 9 Redbrook Business Park www.bartecautoid.com Willhorpe Roud sales@bartecautoid.com Barnsley, South Yockshine Send Enquiry 373 13h, England
Home   Log In	Register   My Account   Downloads	
		■English UFrench ■German UItalian ■Spanish
Custome	r Registration	
Thank you for choosin required - and a valid	g to register for the online support portal. Please fill in the form below t email address is needed to complete the process.	o continue the registration process. All fields are
User Name:		
Password:		
First Name:		
Last Name:		
Company:		
Address 1:		
Address 2:		
City / Town:		
Zip Code:		
User Country:	(select country)	
Contact Phone Numbe	r:	
E-mail:		
Captcha verification:	647760	

Wenn Ihre Eingabe akzeptiert wurde sollte folgende Nachricht erscheinen.

#### Registrierung abgeschlossen - Warten auf E-Mail-Bestätigung

Ihre Registrierung wurde abgeschlossen. Bitte prüfen Sie Ihr E-Mail-Fach und folgen Sie dem Link, um Ihre E-Mail-Adresse zu bestätigen und damit Ihr Konto freizuschalten.

Die folgende Email sollte innerhalb weniger Minuten ankommen.



Wenn Sie auf den 'Click here' drücken gelangen Sie zurück zur Webseite.

2014

Diese Seite zeigt an dass Sie nun ein registrierter Benutzer sind. Klicken Sie auf 'Anmelden' um Ihr Werkzeug zu registrieren.



Your registration is complete. Please check your email and follow the link to confirm your email address to enable your account.

If you have trouble registering, logging in or registering tools then please contact our support team at support@bartecautoid.com Copyright © 2014 ALL RIGHTS RESERVED All trademarks or registered trademarks are property of their respective owners

Von jetzt an müssen Sie sich nur noch als registrierter Nutzer anmelden:



Nach dem Login werden Ihre persönlichen Einstellungen angezeigt. Bitte überprüfen Sie diese und bestätigen eine Änderung mit 'OK'.

Mein Konto		
persönliche Einstellungen	Passwort and Geräte	
Nutzername:	RDKS-Mechaniker	
Vorname:	Matthias	
Nachname:	Fröhlich	
Firma:	Musterwerkstatt	
Adresse 1:	Elchweg	
Adresse 2:		
Stadt:	Berlin	
Postleitzahl:	1000	
Nutzer Land:	Germany	
Kontakt-Telefonnummer.	0170-123456	
E-Mail:	matthias@musterwerks	
ОК		

Wählen Sie dann 'Geräte'.

Die Auswahl 'Geräte' führt Sie zu der Option ein neues Werkzeug zu registrieren. Die Seriennummer ist auf der Rückseite des Werkzeugs gedruckt, unter der Gummihülle, und auf der Software unter 'Mein Werkzeug' und dann 'Werkzeuginformationen'

Geben Sie nun die Seriennummer und das Kaufdatum ein.

Geräte-Registrierung			
Bitte registrieren Sie Ihr Gerät, indem Sie die Seriennummer und das Kaufdatum in die Felder unten eingeben			
Die siesenskere Ostionenunge het sieht die siehtige 186 se			
Seriennummer: 447000722			
Kaufdatum: 29.04.2013			
Registrieren			

Hinweis: Sie müssen eine gültige Seriennummer inklusive der ersten Null eingeben. Sollte etwas nicht stimmen werden Sie zur erneuten Eingabe aufgefordert.

Geräte-Registrierung				
Bitte registrieren Sie Ihr Gerät, indem Sie die Seriennummer und das Kaufdatum in die Felder unten eingeben.				
Seriennummer:	0447000722			
Kaufdatum:	29.04.2013			
(	Registrieren			

Wenn die Seriennummer mit unserer Datenbank übereinstimmt sehen Sie nun das Werkzeug als registriert. Unter 'Download' können Sie die neueste Software erhalten.

persönliche Einstellungen Passwort ändern Geräte					
Seriennummer	Gerätetyp	Version	Datum der Registrierung	Ablaufdatum Support	Gerät aktualisieren
	Tech 4000 DF		04-20-2012	04-20-2014	Download

Wenn Sie Download auswählen wird eine Softwareversion speziell für diese Seriennummer generiert. Diese Datei funktioniert auch nur mit dem angegebenen Werkzeug.

Speichern Sie die Datei auf Ihrem Desktop. Setzen Sie den Updateprozess fort, so wie er im Folgenden beschrieben wird.

### UPDATEN VIA PC

Das Werkzeug ist kompatibel mit PCs mit Windows Betriebssysteme. USB-Version 1 und 2 werden unterstützt.

#### Schritt 1:

Stecken Sie das mitgelieferte USB-Kabel zuerst NUR in den PC. Stellen Sie sicher dass der Computer an ist, die Updatedatei herunter geladen ist und keine anderen Programme laufen.

Schalten Sie Ihr Tech500SDE an und wählen Sie im 'Hauptmenü' das Menü 'Mein Werkzeug' aus. Wählen Sie dann 'Werkzeug aktualisieren'.



Jetzt fordert das Werkzeug auf das USB Kabel einzustecken um eine Verbindung aufzubauen. Stecken Sie jetzt das USB Kabel in das Tech500SDE.



#### <u>Schritt 2:</u>

Das Werkzeug sollte automatisch in einem Fenster öffnen. Sie finden das Werkzeug im Arbeitsplatz/Mein Computer unter 'Removable Disk'. Das Werkzeug agiert wie ein USBStick.



#### <u>Schritt 3:</u>

Kopieren und Einfügen – oder ziehen Sie einfach die Updatedatei (\*.mfu) in den oben gezeigten Ordner. Keine extra Software ist notwendig.



Sobald das Kopieren fertig ist wird auf dem Werkzeugbildschirm eine Nachricht angezeigt. Bitte warten Sie bis das Tool das Update verifiziert und vollständig ausgeführt hat.

Hinweis: Jedes Werkzeug benötigt eine einzigartige Updatedatei. Falsche Dateien werden vom Werkzeug nicht akzeptiert.

#### <u>Schritt 4:</u>

Das Werkzeug lädt nun die Updatedatei auf das Betriebssystem. Sobald die Verifikation erfolgreich abgeschlossen beginnt die Installation der Software. Das Werkzeug startet nach dem Update neu.

#### <u>Schritt 5:</u>

Entfernen Sie das USB-Kabel und schalten Sie Ihr Werkzeug ein.

Die Softwareversion kann auch unter dem 'Werkzeuginformationen'-Bildschirm überprüft werden.

Wählen Sie unter 'Mein Werkzeug' die Option 'Neuerungen' um über die neuen Funktionen dieses Updates zu erfahren.

#### Hilfestellung bei Fehler:

- Falls das Werkzeug die Updatedatei nicht annimmt, stellen Sie sicher dass sich Ihr Tech500SDE im Updatemodus befindet.
- Sollte Windows Ihr Werkzeug nicht erkennen, überprüfen Sie bitte das USBKabel oder Versuchen Sie es an einem anderen Computer.
- Um das Fenster zu öffnen, gehen Sie zu 'Mein Computer' und öffnen Sie den Ordner 'Removable Disk'
- Löschen Sie keine Dateien die in dem Ordner angezeigt werden.
- Stellen Sie sicher, dass Sie die passende Updatedatei haben.
- Sobald das Werkzeug mit der Verifikation anfängt, können Sie die Verbindung trennen.
  - Stellen Sie sicher, dass der Batteriezustand gut ist.

### **TPMS DESKTOP**

Die TPMS Desktop Applikation bietet eine revolutionäre Technologie und ist somit eine große Hilfe bei der Bedienung Ihrer Bartec RDKS Geräte. Der TPMS Desktop wurde entwickelt, um folgende Geräte abzudecken; TECH400SDE, TECH500SDE und das TPMS PAD.

#### Eigenschaften die der TPMS Desktop beinhaltet sind:

**Audits** – Vollständige Berichte der geleisteten Arbeit gespeichert und gesichert und jederzeit abrufbar.

**Service Mana**ger – Effiziente Verwaltung mehrerer Fahrzeuge durch den gesamten Diagnose- und Reparaturprozess

**Update** – Automatische Abrufung der aktualisierten Daten von Ihrem derzeitigen Konto

Lookup – Einfache und schnelle Abrufung von RDKS Informationen

Einstellungen – Konfigurierung Ihrer Einstellungen für Bluetooth und WIFI

**TPMS PAD** – Beinhaltet die Software für Ihr TPMS PAD

Training Videos – Erfahren Sie mehr über RDKS

#### Audits

Suche, Ansicht und Ausdruck der Berichte! Dieser vorformatierte und detaillierte Bericht beinhaltet notwendige Informationen der verrichteten Arbeit, die Sie und Ihre Kunden brauchen. Sortieren oder filtern Sie Berichte ganz einfach nach Hersteller, Modell und Jahr. Der Ausdruck dient als Beweismittel der erfolgten Arbeit als Anhang an der Rechnung. Benutzen Sie die Berichte um Kundenbelege zu erstellen und Ihre Haftung zu verringern.

#### Service Manager

Einfache Verwaltung Ihrer Fahrzeuge und Werkzeuge! Nehmen Sie Bezug auf Fahrzeugbilder und machen Sie den Fehler und Reifendruckprobleme schnell ausfindig. Verfolgen Sie Reparaturen und verwalten Sie alle Ihre Fahrzeuge mit dem TPMS Desktop!

#### Update

Registrieren und aktualisieren Sie Ihr Bartec Gerät mit der neuesten Software! Diese Eigenschaft hilft Ihnen all Ihre Geräte zu bedienen und diese mit der neuesten Software zu aktualisieren. Es ist ganz einfach und schnell! Verbinden Sie Ihr Gerät einfach mit dem Computer auf dem der TPMS Desktop installiert ist, klicken Sie auf *Update* und Sie sind fertig!

#### Vehicle Lookup

Durchstöbern Sie unsere umfangreiche Fahrzeug- und Sensordatenbank! Suchen Sie nach Hersteller, Modell, Jahr und finden Sie schnell die Daten die Sie brauchen: OBD Position, RDKS Anlernprozedur, Sensor Informationen – es ist alles in Ihrem TPMS Desktop vorhanden. Zusätzlich wird die Datenbank regelmäßig aktualisiert.

#### System Settings

Konfigurieren Sie den TPMS Desktop, um den Anforderungen Ihrer Werkstatt gerecht zu werden. Möchten Sie eine Bluetooth Verbindung herstellen? Kein Problem! Die Verbindung ist nur ein paar Mausklicks entfernt.

#### TPMS PAD

Programmieren Sie Sensoren indem Sie das dafür bestimmte, einfach zu benutzende TPMS PAD benutzen. Verbinden Sie Ihr TPMS Pad ganz einfach mit dem Computer, indem Sie das mitgelieferte USB Kabel benutzen und programmieren bzw. testen Sie Sensoren mit Leichtigkeit. Kopieren und kreieren Sie Universalsensoren mit Sensor kopieren und Sensor kreieren – Eigenschaften die nur mit dem TPMS Desktop verfügbar sind.

**Bluetooth** Ihr Tech500 nutzt die Bluetooth Technologie und verbindet Sie mit der TPMS Desktop Software. Während dies einfach mit den meisten PC's funktioniert, haben manche ein Problem die Software zu Installieren. Unter diesen Umständen oder wenn Ihr Computer kein Bluetooth unterstützt, können Sie den Bluetooth Adapter benutzen. Zusätzliche Informationen zur Installation des Bluetooth Adapters oder diversen Fehlerbehebungen, können Sie auch auf unserer Webseite einsehen: tools.bartecautoid.com

## Gehen Sie jetzt zu https://tools.bartecautoid.com/tpmsdesktop/ um die kostenlose Version herunter zu laden!

### APPENDIX

### APPENDIX A: Fahrzeug-Identifikationsnummer FIN (VIN)

Wenn Sie das TECH500SDE verwenden, ist es wichtig, das Modell und das Herstellungsjahr zu prüfen, mit dem Sie arbeiten, um sicherzustellen, dass Sie nach dem richtigen Sensor suchen und Sie ggf. die korrekte COMs des Fahrzeugs verwenden.

Unter Verwendung der VIN des Fahrzeuges und nicht des Herstellungsjahrs, können Sie genau bestimmen, welches das Baujahr des Fahrzeugs ist. Prüfen Sie die VIN des Fahrzeugs und suchen Sie die 10. Stelle von links. Vergleichen Sie diese dann mit der Referenztabelle der Zahlen auf dieser Seite. Dies ist das Baujahr des Modells, dass Sie für Ihr Werkzeug verwenden wollen. Dies funktioniert für die meisten Fahrzeuge.



10. Stelle in VIN	JAHR
W	1998
Х	1999
Y	2000
1	2001
2	2002
3	2003
4	2004
5	2005
6	2006
7	2007
8	2008
9	2009
А	2010
В	2011
С	2012
D	2013
E	2014
F	2015
G	2016
Н	2017
J	2018
Κ	2019

#### APPENDIX B: FAQs & Leitfaden zur Fehlersuche

1. Das Werkzeug ist korrekt auf Marke, Modell und Baujahr eingestellt, aber funktioniert nicht am Sensor?

<u>Antwort:</u> Halten Sie das Werkzeug in der korrekten Position. Der Sensor könnte tatsächlich defekt sein oder in dem Fahrzeug ist der falsche Typ installiert.

- 2. Ich hatte einen defekten Sensor und der Händler hat mir einen neuen gegeben; dieser programmiert sich aber nicht mit dem Fahrzeug. <u>Antwort:</u> Der Händler hat Ihnen wahrscheinlich den falschen Sensor gegeben. Viele Fahrzeuge eines gleichen Modells können 2 oder 3 mögliche Sensorvarianten haben, um hohe und niedrige Druckbereiche, Frequenzen etc. unterzubringen.
- 3. Ich habe gerade die Räder des Fahrzeugs rotiert. Muss ich die Sensoren erneut für das Fahrzeug einlernen?

<u>Antwort:</u> Ja, wenn das Fahrzeug positionsabhängiger Sensorenerkennung hat.

- 4. Das Werkzeug schaltet sich nicht ein. <u>Antwort:</u> Stellen Sie sicher, dass der Akku aufgeladen ist. Laden Sie das Werkzeug für 2+ Stunden und versuchen Sie erneute es einzuschalten.
- 5. Alle Einstellungen am Werkzeug wurden korrekt ausgeführt, aber es erscheint ein P mit einem Pfeil nach unten und der Sensor wird nicht gelesen, wenn ich die Test-Taste drücke.

Antwort: Das P mit dem Pfeil nach unten bedeutet, dass es sich um einen "DELTA P" Sensor handelt. Das bedeutet, dass die Luft aus dem Reifen abgelassen werden muss, um den Sensor zu aktivieren bevor er Daten überträgt.

#### **APPENDIX C: GLOSSAR**

<u>TPMS</u> – Tire Pressure Monitoring System

RDKS – ReifenDruckKontrollSystem, deutscher Begriff für TPMS

<u>Indirektes System</u> – Ein RDK-System, dass die ABS-Radsensoren verwendet und keine Sensoren im Reifen hat.

<u>Direktes System</u> – Ein RDKS-System, das Sensoren in den Rädern hat, die Funkübertragung verwenden.

<u>LF</u> – Niederfrequenz, normalerweise 125 kHz in Bezug auf die RDKS-Technologie.

<u>Continuous Wave</u> – Eine Art des LF-Signals, das einige Sensoren von Schrader aufweckt.

<u>Modulierte Welle</u> – Ein "gemustertes" LF-Signal, das für bestimmte Sensoren entwickelt wurde.

<u>UHF</u> – Ultrahochfrequenz, 315 und 433,92 MHz, die der Sensor überträgt.

Anlernen – Das Verfahren zum Registrieren der Sensoren-IDs im Fahrzeug.

<u>Hi-Line</u> – Eine Art Auto, das Radkasten-Impulsgeber und normalerweise eine grafische Anzeige hat.

<u>Lo-Line</u> – Eine Art Auto, das ein Werkzeug für Reparaturen erfordert und nur eine Warnlampe hat.

#### **APPENDIX D: RDK-SYSTEM-PRÜFUNG**



Bei der Diagnose eines RDK-Systems ist es wichtig zu verstehen, was die Warnlampe bedeutet.

Wenn der Motor aus dem Stillstand gestartet wird, sollte die Warnleuchte an- und wieder ausgehen. Das würde auf ein fehlerfreies System hinweisen.

Wenn die Lampe angeht und für einen längeren Zeitraum an bleibt, würde dies auf ein Problem mit dem Druck hinweisen. Prüfen Sie den Reifendruck und stellen Sie es auf Herstellervorgaben ein.

HINWEIS: Einige Fahrzeuge sind mit zusätzlichen Ersatzsensoren ausgestattet. Bei manchen Fahrzeugen kann Überdruck zum Angehen der Lampe führen.

Wenn die Lampe angeht und dauerhaft blinkt, liegt ein Systemproblem vor. Systemprobleme reichen von einem bis zu mehreren fehlerhaften Sensoren am Fahrzeug, die dem Fahrzeug nicht neu eingelernt wurden. Können aber auch defekte Kabel oder Steuergeräte im Fahrzeug bedeuten.

### Permanentes Leuchten: Druckproblem

### Blinkendend: Systemproblem

#### **APPENDIX E: MODI und MODUS-ÄNDERUNG**

Das TECH500SDE ist in der Lage die erforderlichen Modus-Änderungen durchzuführen, die notwendig sind, um einen RDKS-Sensor aus dem Regal zu nehmen und in ein Fahrzeug einzubauen. In einigen Fällen geschieht dies automatisch, wenn die Sensoren aktiviert werden.

Manche Sensoren werden in einem Modus geliefert, der es dem Sensor nicht erlaubt zu arbeiten, da das Fahrzeug die Sensoren im Fahrbetrieb benötigt. Das dient dafür die Akkuzeit der Sensoren zu sparen, während diese im Regal gelagert werden.

#### Fahrzeuge die eventuell eine manuelle Modus-Änderung benötigen

Fahrzeug-Hersteller	Sensor-Befehl
Hyundai/Kia	TRW LoFxdDly
Toyota	TRW LoFxdDly
Mitsubishi	Continental Set to Park

#### **APPENDIX F: FEHLERSUCHE FÜR COMS-FEHLER**

Wenn Sie während dem COMS-Prozess auf Probleme oder Fehler stoßen, führen Sie die folgenden Schritte durch, bevor Sie den Kundendienst anrufen.

#### Prüfen Sie den Motor des Fahrzeugs

Der Motor des Fahrzeugs muss in der RUN-Position sein, damit das Fahrzeug den COMS-Prozess abschließen kann.

#### Prüfen Sie die Kabelverbindung zum Werkzeug

Stellen Sie sicher, dass das Kabel am DB15-Stecker angeschlossen ist und die Daumenschrauben handfest angezogen sind.

#### Prüfen Sie die Kabelverbindung am Fahrzeug

Kontrollieren Sie die korrekte OBDII-Verbindung.

#### Prüfen Sie die Einstellungen für Marke, Modell und Jahr

COMS kann sich von Modell zu Modell und von Jahr zu Jahr ändern. Prüfen Sie, dass die richtigen Einstellungen für MMJ verwendet wurden.

#### Prüfen Sie den Batteriestand des Werkzeugs

Ein geringer Batteriestand des Werkzeugs kann den COMS-Prozess beeinflussen. Laden Sie das Gerät auf und versuchen Sie es erneut.

### **TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN**

#### **TECH500SDE TECHNISCHE ANGABEN**

Stromversorgung: Lithium-Polymer Akku, nicht wartungsrelevant für den Benutzer.

Max. Leistungsaufnahme: 1,5 W Schrader-TPM, 0,5 W alle anderen

Display: LCD, einfarbig, grafisch, Auflösung 128x64

Tastatur: 6 Tasten, staub-, wasser- und fettabweisend

**Eingänge/Ausgänge:** Mini-USB zum Anschluss an einen PC für Firmware-Updates und zum Downloaden von Kontrolldateien.

**Fahrzeuganschluss:** 15-Wege D-Anschluss am Werkzeug zur Verbindung des Kabels mit dem OBDII-Stecker am anderen Ende

Arbeitsumgebung: Temperatur 0°C - 45°C, Feuchtigkeit: 20-55 %

Lagerungsbedingungen: Temperatur - 10°C - 50°C, Feuchtigkeit: 20-60 %

**Größe:** 168 mm x 87 mm x 38 mm

Gewicht (inklusive Akku): 300g



www.bartecautoid.de

